

レッスン	日本語	英語
レッスン⑧	<p>それではこれからカナディアンカヌー レッスン8を始めます。</p>	
	<p>まず最初に、日本人ガイドのゆっくり気味で、はっきりとした話し方で会話を進めてみます。皆さんもこのスピードでしっかり練習してください。また後半ではネイティブスピーカーのダイアログリーディングがありますので、発音や会話スピードを参考にしてください。</p>	
常套フレーズ	<p>下記の表現は、いろいろなトピックに対応した簡便で役に立つフレーズです。</p>	
	<p>The following are compact and useful phrases for the various topics introduced. Please practice again and again.</p>	
	<p>フォワードストロークの説明（3～4 単語） 前側を見よ 上の腕を押せ 下の腕を引け 身体をひねれ ガンネル沿いを漕げ</p>	<p>Forward stroke description (3-4 words) Look forward. Push the top arm. Pull the bottom arm. Twist your body. Paddle along the gunnel.</p>
	<p>ラダーストロークの説明（3～5 単語） <フォワードストロークの後で> パドルを後ろに流せ ブレードを舵にしろ ブレードを船尾から押せ 針路を調整しろ</p>	<p>Rudder stroke description (3-5 words) < after a forward stroke > Move the paddle backwards. Use the blade as a rudder. Push the blade from the stern. Adjust your course.</p>
	<p>リバースストロークの説明（3～4 単語） 後ろ側を見よ 下の腕を押せ 上の腕を引け 身体をひねれ ガンネル沿いを漕げ</p>	<p>Back stroke description (3-4 words) Look behind you. Push your bottom arm. Pull your top arm. Twist your body. Paddle along the gunnel.</p>
<p>スウィープストロークの説明。フォワード・リバース共通 （3～4 単語） パドルをねかせろ 箒のように漕げ 大きな円を掃く</p>	<p>Sweep stroke description for forward and reverse strokes (3-4 words) Lay the paddle flat. Paddle like a broom. Sweep in a large arc or a semi-circle.</p>	

	<p>カヤック方向転換の説明（4～6 単語）</p> <p>左側をフォワードスイープ 右側をリバーススイープ カヤックは右に行きます 左側をリバーススイープ 右側をフォワードスイープ カヤックは左に行きます</p>	<p>Kayak direction change explanation (4-6 words)</p> <p>Forward sweep on the left side. Reverse sweep on the right side. The kayak goes right. Reverse sweep on the left side. Forward sweep on the right side. The kayak goes left.</p>
	<p>カヌー方向転換の説明（4～5 単語）</p> <p>バウマン、左側をフォワードスイープ スターンマン、右側をリバーススイープ カヌーは右に行きます バウマン、左側をリバーススイープ スターンマン、右側をフォワードスイープ カヌーは左に行きます。</p>	<p>Canoe direction change description (4-5 words)</p> <p>Bowman, forward sweep left side. Sternman, reverse sweep right side. The canoe goes right. Bowman, reverse sweep left side. Sternman, forward sweep right side. The canoe goes left.</p>
	<p>転覆した場合の指示（3～4 単語）</p> <p>大丈夫ですか？ あなたはきちんと浮いています パドルを中に入れろ 私のカヌーにつかまれ カヌーを裏返せ 私が水を抜く 船尾を押せ カヌーに飛び乗れ —カヌー カヤックに這い上がれ —カヤック やったね！ 落ち着いてください</p>	<p>Instructions in case of overturn (3-4 words)</p> <p>Are you okay? You're floating. Put the paddle inside. Hold my canoe. Turn the canoe over. I will drain the water. Push the stern. Jump into the canoe. —Canoe Crawl into the kayak. — Kayak You did it! Please calm down.</p>
	<p>大きな波に対処する指示（4～6 単語）</p> <p>左から大きな波が来ました 舳先を波に向けろ 波に対して45度 波に向かって垂直に</p>	<p>Instructions for dealing with large waves (4-6 words)</p> <p>Big wave from the left. Point the bow towards the waves. 45 degrees to the waves. Perpendicular to the waves.</p>

	波に向かって漕げ 皆さん、よくできました	Paddle against the waves. Good job! Everyone.
<p>これでレッスン8を終わります。実際の現場では、先ほどの日本人ガイドの会話スピードで十分に伝わりますのでご安心ください。続いて、普通のネイティブの発音、アクセント、会話をお聞き下さい。皆様のこれからの英語力向上のためにネイティブの発音、アクセント、会話を参考にしてください。</p>		
重要表現	このレッスンでは是非覚えていただきたい重要な会話表現です。講師のあとに続いて、皆さんも練習してみましょう。まず講師が読みます。	
	左側をリバーススウィープ。 右側をフォワードスウィープ。 カヤックは左に行きます。 Reverse sweep on the left side. Forward sweep on the right side. The kayak goes left. それでは練習しましょう。はい、どうぞ。	
役に立つ表現	覚えておくと非常に役に立つ表現をご紹介します。講師のあとに続いて、皆さんも練習してみましょう。まず講師が読みます。	
	前側を見よ。 上の腕を押せ。 下の腕を引け。 身体をひねれ。 ガンネル沿いを漕げ。 Look forward. Push the top arm. Pull the bottom arm. Twist your body. Paddle along the gunnel. それでは練習しましょう。はい、どうぞ。	